

**СЧЕТ-ПРОФОРМА/PROFORMA INVOICE****Date / Дата 01/01/2015**

Номер счет-проформы № 12345

Proforma -Invoice number № 12345

**ОТ КОГО /SENT BY**

Компания/Company Name: ООО «Солнышко» / Solnyshko LLC  
 Реквизиты фирмы (ИНН):  
 ФИО/Отдел/Name/Department: Иванов Иван Иванович / Ivanov Ivan Ivanovich  
 Фактический адрес/ Actual address: ул. Тверская, д. 1 / Tverskaya str. 1  
 City/Postal Code: Москва123123 / Moscow 123123  
 Country: Россия / Russia  
 Tel./Fax No.: тел +74951231212 / phone: +74951231212

**КОМУ/SENT TO**

Company Name: Taurus GMBH / Таурус ГМБХ  
 Name/Department: Larissa Stan / Лариса Стан  
 Address: Industriestrasse 1 / ул. Индустриальная, д. 1  
 City/Postal Code Fernwald 35463 / Фернвальд 35463  
 Country: Germany / Германия  
 Phone No.: +49654409499

**НАКЛАДНАЯ №/AIRWAYBILL No.**

TRK № :

№ п/п	Наименование, материал, область применения, размер, торговая марка количество и другие отличительные признаки товаров. Full description of goods.	Страна происхождения товара, компания изготовитель / Country of origin, manufacturer	Количество (шт) Quantity	Фактурная стоимость единицы товара (EUR) Item value Currency (EUR)
1	Стерилизатор для детских бутылочек / Sterilizer for baby bottles	Россия / Russia изготовитель ООО «Солнышко» / manufacturer Solnyshko LLC	2	11,2
2	Аксиальная сверлильно-фрезерная головка / Axial drilling and milling head	Россия / Russia изготовитель ООО «Солнышко»/ manufacturer Solnyshko LLC	5	5
3	Образец заготовки поршня для двигателя внутреннего сгорания. Материал – алюминиевый сплав. Размер: диам.- 96,5 мм, длин.- 66 мм., вес – 0,5 кг. Samples of piston banks for combustion engine. Material – aluminum alloy. Dimension: diam.- 96,5 mm., length – 66 mm., weight – 0,5 kg.	Россия / Russia изготовитель ООО «Солнышко»/ manufacturer Solnyshko LLC	10	2,4
4	Замки дверей. новые: C48107-100. C48108-100. 929634-109. 92^635-109, 938615-108 , 938616-108, 938632-108, 938633-108, C15589-105, C15578-105, C15595-105, C15596-105 по 1 (одной) шт. каждого артикула. Материал сталь/алюминий/резина/пластик. 1 (применяется для поддержания двери легкового автомобиля в закрытом состоянии. Габариты 1 картонной коробки -60x40x16 см, всего 6 коробок, общий вес нетто 16.215 кг, вес брутто 19,215 кг/ Latch mini modules, new: C48107-100. C48108-100. 929634-109. 929635-109, 938615-108 ; 938616-108, 938632-108, 938633-108, C15589-105, C15578-105, C15595-105, C15596-105 - 1 (one) piece of each type. Materials: steel/ aluminium/rubber/ plastic. It is used for fixation of vehicle door at closed position. Dimensions for 1 cartoon box 60x40x16 см, total 6 boxes, total net weight 16,215 kg, total gross weight 19,215 kg	Россия/Russia, изготовитель ООО «Брозе Автмотив Тольятти»/ manufacturer BROSE LLC	12	8,4

5	Книга «Думай и богатей» в ламинированной обложке автор: Наполеон Хилл, издательство: ОАО «Можайский полиграфический комбинат», год издания: 2015, 320 стр., тираж: 10 тыс. экз. Эта книга раскрывает тайну успеха и предлагает план, как стать богатым человеком. / Book «Dumay i bogatey» in the laminate cover, author: Napoleon Hill, publishing: JSC «Mozhayskiy Poligraficheskiy kombinat», the year of publishing: 2015, 320 pages, circulation: 10000 copies. This book reveals the secrets of success and offers a plan to become a rich man.	Россия / Russia ОАО «Можайский полиграфический комбинат» / JSC «Mozhayskiy Poligraficheskiy kombinat»	1	3
6	Дрель электрическая, двухскоростная, мощность: 740 ВАТТ, питание: 220 ВОЛЬТ, модель: BOSCH DSE648, не содержит аккумуляторов, не лом электрооборудования/ Electric drill, Two-speed, power: 740 watt power supply: 220 volt Model: BOSCH DSE648, It does not contain a battery that is not scrap electrical.	Германия/ Germany Bosch GMBH	1	20
Общая стоимость товаров , валюта/ <b>Total value, currency</b>				<b>195.2 EUR</b>

Таможенная процедура - экспорт (export).

Цель экспорта / Reason for export: образцы / samples

Груз не контрактный, некоммерческий, поставляется на безвозмездной основе, обратному ввозу не подлежит.

Наша организация гарантирует, что данный товар не является товаром военного назначения или двойного применения, и не нарушает законодательство РФ "О государственной тайне, об авторских правах и интеллектуальной собственности".

Под меры нетарифного регулирования не подпадает. Груз не содержит: взрывоопасных предметов, взрывчатых, отравляющих, опасных химических и биологических веществ, наркотических средств, психотропных, сильнодействующих, ядовитых, токсичных, радиоактивных веществ, ядерных материалов и других подобных товаров; валюты государств - членов таможенного союза, ценных бумаг и (или) валютных ценностей, дорожных чеков, драгоценных металлов и драгоценных камней; товаров, ввозимых в адрес дипломатических или приравненных к ним представительств иностранных государств или вывозимых в адрес представительств государств - членов таможенного союза за рубежом; **Отправитель (Компания) несет полную ответственность в соответствии с Российским законодательством за предоставленную информацию / The company declares that the information mentioned above is true and correct. Not regulated by IATA.**

Генеральный директор/ General director \_\_\_\_\_ Петров В.В.

Подпись/Signature

Место для печати / Stamp place